

ADDE YAYIMLANDIKTAN  
GELEN DOKÜMAN

SHURGAIA, T. The translation of 'Umar Khayyām's  
poetry into Georgian - a touchstone of translators.  
*The great 'Umar Khayyām: a global reception of the  
Rubā'iyāt.* Ed. A. A. Seyed-Gohrab. Leiden: Leiden  
University Press, 2012, pp. 189-201.

*Umar Khayyām*  
150234

09 Eylül 2019

Ömer Hayyam

150134

15043 GOUD, Marco. "Umar Khayyām's impact on Dutch literature. *The great 'Umar Khayyām: a global reception of the Rubāiyāt*. Ed. A. A. Seyed-Gohrab. Leiden: Leiden University Press, 2012, pp. 115-127. Dutch translations from the 1910s onwards.

09 Eylül 2019

MADDE YAYIMLANDIKTA  
SONRA GELEN DOKÜMAN

ADDE YAYIMLANDIKTAN  
RA GELEN DOKÜMAN

15066 SEYED-GOHRAB, A. A. Khayyām's universal  
appeal: man, wine, and the hereafter in the quatrains.  
*The great 'Umar Khayyām: a global reception of the  
Rubāiyāt.* Ed. A. A. Seyed-Gohrab. Leiden: Leiden  
University Press, 2012, pp. 11-38.

*Omer Hayyam*  
*150134*

09 Eylül 2019

09 Eylül 2019

1621 RANGARAJAN, A. Attempts at locating the  
*Rubāiyāt* in Indian philosophical thought. *The great  
'Umar Khayyām: a global reception of the Rubāiyāt.*  
Ed. A. A. Seyed-Gohrab. Leiden: Leiden University  
Press, 2012, pp. 233-243.

Ömer Hayyan  
150134

MADDE YAYIMLANDIKTAN  
ARA GELEN DOKÜMAN

MADDE YAYIMLANDIKTAN  
SONRA GELEN DOKÜMAN:

15062 MORTON, Alexander H. Some 'Umarian quatrains  
from the lifetime of 'Umar Khayyām. *The great  
'Umar Khayyām: a global reception of the Rubāiyāt.*  
Ed. A. A. Seyed-Gohrab. Leiden: Leiden University  
Press, 2012, pp. 55-65.

*Emo Hayyam*  
150134

09 Eylül 2019

09 Eylül 2019

Ömer Hayyam  
150134

2160 BAGHERI, Mohammad. Between tavern and  
*madrassa*: 'Umar Khayyām the scientist. *The great*  
*'Umar Khayyām: a global reception of the Rubā'iyāt.*  
Ed. A. A. Seyed-Gohrab. Leiden: Leiden University  
Press, 2012, pp. 67-72.

MADDE YAYIMLANDIKTAN  
SONRA GELEN DOKÜMAN

ADDE YAYIMLANDIKTAI  
ARA GELEN DOKÜMAN

АБДУЛЛАЕВА, Ф.И., CHALISOVA, N. &  
MELVILLE, Charles. The Russian perception of *Ömer Hayyam*  
Khayyām: from text to image. *The great 'Umar*  
*Khayyām: a global reception of the Rubāiyāt*. Ed. A. 150134  
A. Seyed-Gohrab. Leiden: Leiden University Press,  
2012, pp. 161-188. Translations of Khayyām since  
the late 19th century and book illustrations.

09 Eylül 2019

15036 AMINRAZAVI, Mehdi. Reading the Rubā'īyyāt as  
"resistence literature". *The great 'Umar Khayyām:  
a global reception of the Rubā'iyāt*. Ed. A. A.  
Seyed-Gohrab. Leiden: Leiden University Press,  
2012, pp. 39-53. Argues that Khayyām's poetry  
was written in reaction to the rise of Islamic  
orthodoxy and the demise of intellectual freedom.

Omar Khayyam  
150134

09 Eylül 2019

15037 BEHTASH, Esmail Z. The reception of FitzGerald's  
Rubā'iyāt of 'Umar Khayyām by the Victorians.  
*The great 'Umar Khayyām: a global reception of the  
Rubā'iyāt*. Ed. A. A. Seyed-Gohrab. Leiden: Leiden  
University Press, 2012, pp. 203-214.

MADDE YAYIMLANDIKTAN  
SONRA GELEN DOKÜMAN



Omer Hayyam  
150134

440 COUMANS, Jos. An 'Umar Khayyām database.  
*The great 'Umar Khayyām: a global reception of the  
Rubā'iyāt.* Ed. A. A. Seyed-Gohrab. Leiden: Leiden  
University Press, 2012, pp. 245-252. What a  
potential Khayyām database should contain and  
look like.

09 Eylül 2019

MADDE YAYIMLANDIKTAN  
SONRA GELEN DOKÜMAN

HAYYĀM, 'Umar. 293 *rubāi* / Omar Khajjām. *Omar Hayyām*  
[Ford., az utószót és a jegyzeteket írta Halasi Zoltán].  
Budapest: Európa, 2008. 157 pp. Hungarian transl. 150139  
of 293 *rubā'iyāt*.

MADDE YAYIMLANDIK  
SONRA GELEN DOKU

09 Eylül 2013

WITKAM, Jan Just. Singing the quatrains: Omar *Ömer Hayyâm*  
Khayyâm and Umm Kulthûm. *The great 'Umar*  
*Khayyâm: a global reception of the Rubâiyât.* Ed. A. 15034  
A. Seyed-Gohrab. Leiden: Leiden University Press,  
2012, pp. 85-95.

MADDE YAYIMLANDIKTA  
SONRA GELEN DOKÜMAN

09 Eylül 2013

*The great 'Umar Khayyām: a global reception of the Rubā'iyāt.* Ed. A. A. Seyed-Gohrab. Leiden: Leiden University Press, 2012. 267 pp. On the history of the reception of 'Umar Khayyām in various literary traditions, from Iran to Turkey, the Arab world, Russia and Europe.

Ömer Hayyâm  
150134

#### ARTICLES

09 ENG 277

BRUIJN, J. T. P. de. Other Persian quatrains in Holland: the *Roseraie du Savoir* of Ḥusayn-i Āzād. *The great 'Umar Khayyām: a global reception of the Rubā'iyāt.* Ed. A. A. Seyed-Gohrab. Leiden: Leiden University Press, 2012, pp. 105-114. On the anthology of classical Persian poetry, compiled and translated to French by Ḥusayn Āzād (published in the early 1900s), and its reception in the Netherlands.

YAKSIN KUTUPHANESİ  
KİTAP GİRİŞİMLERİ BÖLÜMÜ  
150134

FAKHREDDINE, Huda J. FitzGerald, Rāmī, and Umm Kulthūm: the making of 'Umar Khayyām in Arabic. *Al-Abhath*, 60-61 (2012-2013) pp. 87-110. Examines two translations of Khayyām's *Rubā'īyyāt*: the one made by E. Fitzgerald into English, and the first direct translation into Arabic, made by Aḥmad Rāmī (1932); the article also discusses the transformation of the quatrains into songs by Umm Kulthūm in 1950. Abstract(s): Arabic.

Omar Khayyam  
150134

MADE YAYIMLANDIĞI  
SONRA GELEN DOKÜMAN

09 Eylül 2019

21191 JABERIZADEH, Tahereh. Reflects of humanism in  
the quatrains [*al-Rubā'iyāt*] of Omar Khayyam and  
Heidegger's existentialism. *World Journal of Islamic  
History and Civilization*, 3 iii (2013) pp. 92-100.

Ömer Hayyam  
130134

09 Eylül 2013

MADDE YAYIMLANDI  
SONRA GELEN DOKÜMAN

SHAYEGAN, Daryush. *L'âme poétique persane:*  
*Ferdowsi, Khayyâm, Rûmî, Sa'dî, Hâfez.* Paris:  
Michel, 2017. 208 pp.

7-10-2017  
2017/10  
Dokümanlar  
130134  
131203  
Sadî-i Shirâzî  
180/20  
Hâfez - 2017  
080/30

MADDE YAYIMLANDIKTAN  
SONRA GELEN DOKÜMAN

09 Eylül 2017